



春天桃花盛开的季节，勤劳的翠鸟就开始打洞建巢安家了，嘴上满附泥土的芳香。



# 飞进动物园的 小客人

# 翠鸟

撰文·供图 李莹 吴秀山

人们常说的翠鸟学名叫做普通翠鸟，是佛法僧目翠鸟科中的一种小型鸟类。说起翠鸟，真是鸟如其名，它们通体羽毛青翠、光亮，浑圆小巧的身材像一块熠熠生辉的翡翠，令人过目难忘。虽然都是一身蓝绿色非常有光泽的羽毛，但雄性翠鸟和雌性翠鸟却具有两样的美：雄鸟羽毛偏宝石蓝色，羽毛如丝般闪亮耀眼；雌鸟羽毛偏翡翠绿，光泽不及雄鸟，却也是娉娉妩媚。翠鸟的平均体重只有23~36克，体

长15~17厘米。别看它们身材娇小，可是却长着一张长长的喙，光喙的长度就占了体长的近一半，喙的颜色也是区分翠鸟雌雄体的一个标准——雌鸟的喙漆黑一色，雄鸟的下喙从喙尖向喙基部呈过渡的橙红色。翠鸟长而有力的喙很适合捕鱼，它们经常长时间一动不动地注视着水面，一见水中鱼虾，立即以闪电般的速度扎入水中，旋即跃出水面，一条青色的小鱼已牢牢地衔在翠鸟口中，整个过程瞬息间就已

完成。

普通翠鸟在我国分布广泛，在东北和内蒙古为夏候鸟，其他地区为留鸟，国外分布于北非、欧亚大陆、日本、印度、马来半岛、新几内亚和所罗门群岛，是一种比较常见的鸟类。也许是因为适应性较强，翠鸟不仅可以居住在入迹罕至的林区溪流、平原河谷，而且那些人类活动频繁的水库、水塘，甚至水田岸边也常常是翠鸟安家落户的地方。更加令人吃惊的是，最近这些不认生



的小家伙竟然在北京动物园这样的城市园林里搭起新房，生儿育女了。

头一次结识这些入住动物园的小客人是在2008年春天，在一次野鸟调查中，我们发现一对翠鸟正在园内一处临水的土堤上破土筑巢。每到繁殖季节都会有几只翠鸟出现在动物园中，但这可是我们第一次看见翠鸟安家于此。这一特别的发现立刻燃起了我们极大的兴趣，绝对不能错过这个难得的机会，我们要好好地观察记录下翠鸟不被大多数人所知的繁殖行为。也就是这一季与翠鸟朝夕相处的日子，让我被

普通翠鸟并不普通而是伟大的精神所感动。

聪明的翠鸟在动物园鸟苑西侧的人工湿地旁找到了它们理想的爱巢。这一湿地远离动物的集中展示区域，路过的游人较少，且湿地中央有一个人工堆砌的孤岛，岛上植被丰富、草木丛生。孤岛的堤岸是土坡，在巢址东侧隔河的岸边还有丛生的芦苇，正好把偶尔从旁经过的游人隔开，避免了人类活动的打扰。这对小夫妻把巢选在了离水面40~50厘米处，洞口朝东，刚好位于一些伸展到水面的树枝上方。基本位置确定后，翠鸟安逸

的临水别墅就开始破土动工了。只见它们一边用喙不停地啄土、开洞，一边用脚不断将凿出的松土拨出巢洞。翠鸟小夫妻轮流劳动，安居工程进展得紧锣密鼓。虽然说翠鸟夫妇是在筑巢，但在此期间，我们并没有发现它们向洞中叼任何的巢材，巢中仅用些掘洞时剩下的松软沙土铺垫。经过大约一周的努力，翠鸟温馨的小家就建好了。有了家，翠鸟夫妻俩就要开始准备为这个小家庭添丁进口了。

一个春意盎然的清晨，雌性翠鸟安静地站立在临水的枝头，金灿灿的阳光披洒在它的蓝色



翠鸟像离弦之箭一样弹离休息的树枝。



新生代的翠鸟与动物园古老的畅观楼相映成趣。

羽衣上，乌黑明亮的眼中仿佛洋溢着即将做妈妈的幸福和喜悦。这时，远处传来了一阵“滴、滴、滴”的清脆叫声，是雄鸟回家了。听到呼唤，雌鸟也兴奋起来，伸颈翘尾地欢迎丈夫归来。飞行的翠鸟就像一道蓝色的电光般，转瞬来到雌鸟面前。体贴的雄鸟可不是空手回来的，它还还为妻子准备了礼物——捕到的小鱼。随后进行的便是一个温馨浪漫的仪式——献鱼。雄鸟小心地调整好衔鱼的方式再向雌鸟靠近，雌鸟也转向雄鸟，接住丈夫递来的鱼，一点一点送到口中，一仰头，一条小鱼美美地进肚了。心满意足地看着妻子吃下小鱼，不辞辛苦的雄鸟又转身离开为妻子捕鱼

去了。这种献鱼的行为一方面促使翠鸟夫妻关系巩固和升华，另一方面也显示了雄性翠鸟的生存能力，翠鸟拥有精湛的捕鱼技巧才能保障更多后代的成活。

过了几天，雌鸟忽然开始很少出洞了，只有雄鸟带回捕到的小鱼时才能将它唤出洞来，我们估计雌鸟已经开始产卵孵化。日子就这样安静地过着，我们也满怀希望地等待着小生命的降临，但是厄运偏偏在这时袭来。北京四月下旬一场并不多见的小雨打碎了这里的宁静，导致这次意外发生的是人工堤岸上留下的施工塑料膜。由于塑料薄膜的存在使得堤岸上层土壤与下层被分隔形成断层，在雨水的浸润下，

上面的土层形成了坍塌，正好把翠鸟的洞给堵上了。幸运的是，翠鸟双亲没有被埋在里面，但洞里正在孵化的蛋却是难逃厄运。惨剧发生后，两只亲鸟努力想重新找回洞口，但是经过了种种努力也没有成功，它们痛苦地放弃了寻找的打算。

意外发生后，看着翠鸟奋力地抢救自己的家，让我们这些一直关心它们的人类也倍感惋惜和无能为力。命运的波折总是伴随着每一个生命的诞生，尤其对于生活在自然界中的野生动物而言，它们面临的是更加严苛和残酷的自然环境。我们以为经过了这场浩劫，翠鸟这一季的繁殖就将以失败告终，但感人的一幕在





翠鸟恋人在枝间传达着彼此的爱意。

家建好后，经过爱的升华，就要结出爱的果实了。





小翠鸟开始自己谋生了，第一步是耐性的考验。



刚出巢的雏鸟在窝边的枝间等待父母来喂食。



叼个树枝耍耍也是个不错的技能练习手段。



终于独立捕到美味的鱼儿了。

几天后出现了，刚刚经过丧子之痛的翠鸟夫妇又在距原巢址十几米远的地方开始营造新家。新址与原址基本差不多，只是这一次选址的土层更致密一些。意外事故耽搁了繁殖的进展，迫使翠鸟夫妻加紧了新巢的营造工程。动物园水域内野生的鱼类比较丰富，这样一来倒为翠鸟提供了充足的食物来源。雄鸟最短的捕鱼间隔有时只有几分钟，如此省时高效的捕食过程是生活在别处的鸟类望尘莫及的。

大约10天后，我们又很少见到雌鸟出来活动，新一轮孵化

开始了。在雄鸟几百次飞来飞去的辛劳捕鱼和雌鸟深居简出的精心孵化中，20天过去了。这一天，我们突然发现从洞中飞出的亲鸟嘴里衔着些白色的不明物，仔细观察确定原来是蛋壳的残片，小翠鸟已经破壳而出啦！新近荣升为父母的翠鸟接连几次将蛋壳从洞中叼出，丢弃到很远的地方。还未来得及庆祝新生命到来，夫妇俩便立刻投入到紧张而忙碌的育雏中。翠鸟夫妇轮流捕鱼喂雏，雄鸟刚刚衔着鱼回到家中，雌鸟便立即飞出去捕鱼，几分钟后，雌鸟带着鱼回来时，

雄鸟又离巢继续捕鱼。一天中，夫妻俩始终在这不间断的捕鱼喂雏循环中折返奔波上百次，只为了新生的宝宝能够更快更好地成长。翠鸟一窝可孵化5~7只雏鸟，随着雏鸟长大，它们对食物的需求量也在逐渐增大，父母则更加频繁地为雏鸟捕鱼。育雏的劳累和频繁的捕鱼使翠鸟两夫妻原本光滑整齐的羽毛显得有些黯淡凌乱。疲惫的翠鸟有时会趁喂完雏鸟再次出洞的间隙，迅速地在水中洗个澡，清理一下弄脏的羽毛。这样的繁忙育雏工作又持续了将近1个月的时间，三只



随着槐花的飘落，翠鸟在繁忙的同时  
也没忘记短暂的小憩。



小翠鸟在父母的带领下出洞生活了。出洞后的日子，小翠鸟还不敢离开，只在巢洞附近的树枝间活动，翠鸟父母依然会捕鱼回来喂给它们。渐渐地，小翠鸟开始学习父母的捕鱼技巧，它们胆子也大了起来，活动的范围更远了，慢慢地开始尝试自己独立生活。这三只小翠鸟里，只有一只小翠鸟在出洞后没几天就不幸夭折了，另外的两只在父母的悉心呵护下长大成材。经过了十几天洞外生活，翠鸟夫妇开始驱赶已经长大的雏鸟。父母与孩子关系的割裂意味着小翠鸟独立生

活的开始，从离开的那一刻起，它也将像它的父母一样为了生存、为了生命的延续，坚强不屈地生活下去。

秋天的一个早晨，当我们再次来到昨天的水边时，翠鸟那熟悉的小身影却再没有出现，它们遵循着自然的呼唤飞去了南方的某个林间，某处河谷，某条小溪，并在那里温暖的地方度过一个冬天。朝夕相处了半年多，我们深深地爱上了这些美丽坚强的小鸟，而翠鸟的不辞而别也让我有些怅然若失。伫立在它们曾经出现的水边，回想这水边发生的

一幕幕感人的故事，那些对待生命坚韧不舍和顽强意志让我的心充满了感动。再一次让我领悟一句话的深远意义：天空中飞翔的任一只小鸟，都是你无法感知的巨大世界。翠鸟，明年的春天你还会回到这里来吗？我会在这里等着你，这是一个你的、我的、生命的约会……■

（责编 李瑄）